

Закарпатський угорський інститут імені Ференца Ракоці II
II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola

Кафедра географії і туризму / Földtudományi és Turizmus Tanszék

“ЗАТВЕРДЖУЮ” / JÓVÁHAGYOM
Проректор з навчальної роботи
Tanulmányi rektorhelyettes

“ _____ ” _____ 20__

РОБОЧА ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
TANTÁRGYI PROGRAM

Turizmusszervezés és idegenvezetés

(назва навчальної дисципліни / a tantárgy neve)

напря́м підготовки, спеціальність / szak, szakirány

6.040104. Földrajz

(шифр і назва / a szak/szakirány kódja és neve)

2016 рік/év

Tantárgyi program a Turizmusszervezés és idegenvezetés c. tárgyból
(назва навчальної дисципліни)
a földrajz szakos hallgatók számára. „29” augusztus, 2016 року.

Розробники / Kialgozók: dr. Berghauer Sándor, PhD
(вказати авторів, їхні посади, наукові ступені та вчені звання / szerzők neve, beosztása, tudományos címe, fokozata)

Робоча програма затверджена на засіданні кафедри (предметної комісії) географії і туризму
A tantárgyi programot elfogadta a tanszékértekezlet (tantárgyi bizottság) a Földtudományi és Turizmus
Tanszéken

Протокол від / Jegyzőkönyv dátuma “29”серпня/augusztus 2016 року № 2016/11 száma.

Завідувач кафедри / Tanszékvezető

_____ (Молнар Й. Й. / Molnár J.)
(підпис/aláírás) (прізвище та ініціали/család- és utónév)

Дата/Dátum: “29”серпня/augusztus 2016.

© Бергхауер О.О., 2016 рік
© Berghauer S., 2016 év

1. Опис навчальної дисципліни / A tantárgy leírása

Найменування показників A jellemzők megnevezése	Галузь знань, напрям підготовки, освітньо-кваліфікаційний рівень Szakirány, szak, képzettségi szint	Характеристика навчальної дисципліни A tárgy jellemzői	
		денна форма навчання nappali tagozat	заочна форма навчання levelező tagozat
Кількість кредитів / Kreditértéke 3	Галузь знань 0401 Природничі науки Képzési ág 0401 Természeti tudományok	За вибором Választható	
	Напрямок підготовки 6.040104. Географія Szakirány 6.040104. Földrajz		
Модулів / Modulok száma	Спеціальність (професійне спрямування): 6.040104. Географія Szak (szakosodás) 6.040104. Földrajz	Рік підготовки / Képzési évek:	
Змістових модулів / Tartalmi modulok 3		4-й / 4-ik	
Індивідуальне науково-дослідне завдання / Egyéni tudományos-kutatói feladat: _____ (назва / megnevezve)		Семестр/Félév	
Загальна кількість годин / Összóraszám:90		7-й / 7-ik	
		Лекції / Előadások	
Тижневих годин для денної форми навчання: – аудиторних: 3 – самостійної роботи студента: 6 A nappali tagozatos hallgató heti óraszám: – kontaktóra: 3 – önálló munka: 6	Освітньо-кваліфікаційний рівень: бакалавр Képzési szint: bachalaurátus	0 год./óra	
		Практичні, семінарські/ Gyakorlati, szemináriumi	
		28 год./óra	
		Лабораторні/Laboratóriumi	
		год./óra	
		Самостійна робота/Önálló munka	
		62 год./óra	
	Індивідуальні завдання: Egyéni feladat: год /óra.		
	Вид контролю: тематичні контрольні роботи, залік Az ellenőrzés formája: moduldolgozatok, beszámoló		

Примітка / Megjegyzés:

Співвідношення кількості годин аудиторних занять до самостійної і індивідуальної роботи становить:
A kontaktórák és az önálló/egyéni feladatra szánt órák egymáshoz viszonyított aránya:

для денної форми навчання / a nappali tagozatosok számára – 0,5
для заочної форми навчання / a levelező tagozatosok számára –

2. Мета та завдання навчальної дисципліни / A tárgy célja és feladatai

Мета / Cél:

A tantárgy célja, hogy a hallgatók megismerjék az utazás, utaztatás, valamint az idegenvezetés elméleti és gyakorlati szakmai ismereteit. Itt kerülnek tárgyalásra az utazási ajánlatok, túrák értékesítésének alapvető szakmai fogásai. Átadásra kerülnek a szervezett utazások előkészítésére, az út lebonyolításához szükséges rendelésekre (közlekedés, szállás, egyéb szolgáltatások stb.), valamint egy csapat koordinálására és idegenvezetésére vonatkozó ismeretek.

Завдання / Feladatok:

– Módszertani: megtanítani a hallgatóknak az utazásszervezés és idegenvezetés legfontosabb módszereit, átadni azokat az ismeretek, amelyek segítik a hallgatók sikeres szervezői, idegenvezetői felkészülését.

– Ismereti: általános képet adni Kárpátalja turizmusában rejlenek lehetőségekről. Ismertetni a korszerű utazásszervezés és idegenvezetés lehetőségeit és elvárásait.

– Gyakorlati: Átadni az utazásszervezés és idegenvezetés gyakorlati alapjait. Megtanítani a hallgatóknak helyesen alkalmazni gyakorlatban a megszerzett tudást és a felmerülő problémák megoldásának ésszerű és alapvető irányelveit.

У результаті вивчення навчальної дисципліни студент повинен / A tárgy teljesítése révén a hallgatónak

знати / tudnia kell:

- az utazásszervezés és idegenvezetés alapvető elméleti kérdéseit;
- a túrák típusait és fajtáit;
- a turisták tipizálását;
- a kirándulás szerepe, funkciója

вміти / képesnek kell lennie:

- az utazásszervezés és az idegenvezetés alapvető gyakorlati feladatának ellátására;
- túrák és útvonalak összeállítására;
- az idegenvezetés módszereinek a helyes használatára;
- az utazások csapatban való lebonyolítására;

3. Програма навчальної дисципліни / A tárgy programja

Modulok	Összesen	Kontaktórák	Előadás	Gyakorlati	Önálló	Számmonkérés
I. modul. A turizmus-szervezés elméleti, módszertani kérdései. Az idegenvezető	45	14	-	14	17	ZH
II. modul. Az idegenvezetés módszertan és gyakorlata	45	14	-	14	17	ZH
Összesen:	90	28	-	28	34	Beszámoló

4. Структура навчальної дисципліни / A tárgy struktúrája

Modulok. Témák	Összesen	Kontaktórák	Előadás	Gyakorlati	Önálló
I. modul. A turizmus-szervezés elméleti, módszertani kérdései. Az idegenvezető					
1. Ügyintézés és turizmus-szervezés		1		1	2
2. Turizmus-szervezés és biztonság. Biztosítás és turizmus.		2		2	2
3. A turisztikai útvonalak kidolgozásának fontosabb lépései.		1		1	2
4. Az idegenvezető feladatok elméleti alapjai.		1		1	2
5. Az idegenvezető.		1		1	2
6. A kirándulás szerepe, funkciója.		2		2	1
7. A kirándulások és túrák csoportosítása. A kirándulás tartalmi felépítése.		2		2	1
8. Be- és kiutazó csoport utazásának szervezése és kíséréte.		1		1	2
9. Idegenvezetés különleges helyszíneken. Városnézés.		2		2	1
10. Rendkívüli események az idegenvezetői munka során.		1		1	2
<i>ZH</i>	45	14	-	14	17
II. modul. Az idegenvezetés módszertan és gyakorlata					
11. A bemutatás és elbeszélés az idegenvezetésben.		1		1	2
12. Az útvonalkészítés gyakorlati kérdései.		2		2	2
13. Az idegenvezetés, mint hivatás.		1		1	2
14. Az idegenvezetés módszertani kérdései.		1		1	2
15. Kárpátaljai útvonalkészítés 1.		1		1	2
16. Kárpátaljai útvonalkészítés 2.		2		2	1
17. Kárpátaljai útvonalkészítés 3.		2		2	1
18. Kárpátaljai útvonalkészítés 4.		1		1	2

19. Kárpátaljai útvonalkészítés 5.		2		2	1	
20. Beregszászi városnézés.		1		1	2	
ZH	45	14	-	14	17	
	Összesen:	90	28	-	28	34

5. Теми семінарських занять / A szemináriumi foglalkozások témája

№	Назва теми / A téma címe	Кількість Годин Óraszám
1.	Ügyintézés és turizmus-szervezés	1
2.	Turizmus-szervezés és biztonság. Biztosítás és turizmus.	2
3.	A turisztikai útvonalak kidolgozásának fontosabb lépései.	1
4.	Az idegenvezető feladatok elméleti alapjai.	1
5.	Az idegenvezető.	1
6.	A kirándulás szerepe, funkciója.	2
7.	A kirándulások és túrák csoportosítása. A kirándulás tartalmi felépítése.	2
8.	Be- és kiutazó csoport utazásának szervezése és kíséréte.	1
9.	Idegenvezetés különleges helyszíneken. Városnézés.	2
10.	Rendkívüli események az idegenvezetői munka során.	1
	Разом / Összesen	14

6. Теми практичних занять / A gyakorlati foglalkozások témája

№	Назва теми / A téma címe	Кількість Годин Óraszám
1.	A bemutatás és elbeszélés az idegenvezetésben.	1
2.	Az útvonalkészítés gyakorlati kérdései.	2
3.	Az idegenvezetés, mint hivatás.	1
4.	Az idegenvezetés módszertani kérdései.	1
5.	Kárpátaljai útvonalkészítés 1.	1
6.	Kárpátaljai útvonalkészítés 2.	2
7.	Kárpátaljai útvonalkészítés 3.	2
8.	Kárpátaljai útvonalkészítés 4.	1
9.	Kárpátaljai útvonalkészítés 5.	2
10.	Beregszászi városnézés.	1
	Разом / Összesen	14

7. Самостійна робота / Önálló munka

№	Назва теми / A téma címe	Кількість Годин Óraszám
1.	Ügyintézés és turizmus-szervezés	2
2.	Turizmus-szervezés és biztonság. Biztosítás és turizmus.	2
3.	A turisztikai útvonalak kidolgozásának fontosabb lépései.	2
4.	Az idegenvezető feladatok elméleti alapjai.	2
5.	Az idegenvezető.	2

6.	A kirándulás szerepe, funkciója.	1
7.	A kirándulások és túrák csoportosítása. A kirándulás tartalmi felépítése.	1
8.	Be- és kiutazó csoport utazásának szervezése és kíséréte.	2
9.	Idegenvezetés különleges helyszíneken. Városnézés.	1
10.	Rendkívüli események az idegenvezetői munka során.	2
11.	A bemutatás és elbeszélés az idegenvezetésben.	2
12.	Az útvonalkészítés gyakorlati kérdései.	2
13.	Az idegenvezetés, mint hivatás.	2
14.	Az idegenvezetés módszertani kérdései.	2
15.	Kárpátaljai útvonalkészítés 1.	2
16.	Kárpátaljai útvonalkészítés 2.	1
17.	Kárpátaljai útvonalkészítés 3.	1
18.	Kárpátaljai útvonalkészítés 4.	2
19.	Kárpátaljai útvonalkészítés 5.	1
20.	Beregszászi városnézés.	2
	Разом / Összesen	34

8. Методи контролю / Az ellenőrzés formái

- Tematikus ellenőrző dolgozatok a gyakorlati munkák és az önálló munkák tematikájából.
- Az önálló munkák tematikája alapján készített referátumok és feladatok.
- Beszámoló.

Шкала оцінювання: національна та ECTS A nemzetközi és nemzeti osztályozás skálája

Сума балів за всі види навчальної діяльності Az összpontszám az összes tanulmányi teljesítmény alapján	Оцінка ECTS Osztályzat az ECTS szerint	Оцінка за національною шкалою Osztályzat a nemzeti skála alapján	
		для екзамену, курсового проекту (роботи), практики vizsga, évfolyammunka, gyakorlat	для заліку beszámoló
90-100	A	відмінно / jeles	зараховано megfelelt
82-89	B	добре / jó	
74-81	C		
64-73	D		
60-63	E	задовільно / elégséges	
35-59	FX	незадовільно з можливістю повторного складання elégtelen a pótvizsga lehetőségével	не зараховано з можливістю повторного складання nem felelt meg, a pótbeszámoló lehetőségével
0-34	F	незадовільно з обов'язковим повторним вивченням дисципліни elégtelen, a tárgy újrafelvételének kötelezettségével	не зараховано з обов'язковим повторним вивченням дисципліни nem felelt meg, a tárgy újrafelvételének kötelezettségével

8. Рекомендована література / Ajánlott szakirodalom **Базова / Alapművek**

1. Deschmann A.: Kárpátalja műemlékei. Tájak–Korok–Múzeumok Egyesület, Budapest, 1990
2. Kovács S.: Kárpátaljai útravaló. Püski Kiadó, Budapest, 1999
3. Kubesch M.: Az idegenvezetés gyakorlata. Budapest, 2010
4. Закон України «Про внесення змін до закону України «Про туризм», від 18 листопада 2003 року, № 1282- IV.
5. Мезенцева Г.Г. Музеєзнавство / Г.Г. Мезенцева. – К., 1980. – 134 с.

Допоміжна / Kiegészítő olvasmányok

1. [Gál Gy.:](#) Az idegenvezetés elmélete és gyakorlata. Képzőművészeti Kiadó Kft. 2004
2. Емельянов Б.В. Экскурсоведение: Учебник. – 5-е изд. – М.: Советский спорт, 2004. – 216 с.
3. Илюхин М. М. Музейные экскурсии. Методические рекомендации / М.М. Илюхин. - М.: ЦРИБ «Турист», 1991 – 80 с.
4. Культурология и экскурсоведение: Конспекты лекций / Сост. К. В. Кулаев. - М.: Российская международная академия туризма, 1998. – 112 с.
5. Менеджмент туризма: Туризм как объект управления: Учебник. Под. ред. Квартальнова В.А. - М.: Финансы и статистика, 2002. - 302с.:
6. Організація екскурсійної діяльності. Опорний конспект лекцій. Укладач О.О. Каролоп.- К.: Видавничий центр КНТЕУ. - 2002. – 45 с.
7. Савина Н. В. , Горбылева З .М. Экскурсоведение; Учеб. пособие / Н.В. Савина, З. М. Горбылева. – Мн.: БГЭУ, 2004. – 335 с.
8. Федорченко В. К., Костюкова О. М., Дьорови Т. А., Олексійко М. М. Історія екскурсійної діяльності в Україні: Навч. посібник.- К.: “Кондор”. – 2004. – 166 с.
9. Чагайда І. М., Грибакова С. В. Екскурсознавство. Навчальний посібник. – К.: “Кондор”, 2004. – 204 с.
10. Dr. Guzzinié Dr. Huszti Gy.: Idegenforgalmi földrajz I-II. Tankönyvkiadó, Budapest, 1997
11. Булгаков А.А. и др.: Велосипедный туризм. М., “Ключ”, 1998
12. Григорьев В.Н.: Водный туризм., М., 1990
13. Кропф Ф.: Спасательные работы в горах. Учебное пособие для альпинистов и туристов. М., 1975

9. Інформаційні ресурси / Informatikai eszközök

14. <http://www.genius-ja.uz.ua/sites/default/files/csatolmanyok/magyar-nyelvu-oktatasi-jegyzetek-es-magyar-nyelvu-szaknyelvi-szotarak-nyerteseinek-dokumentumjai-472/karpturizmusajegyzet6mb.pdf>
15. <http://www.karpataljaturizmus.info/index.php>
16. <http://karpatytour.com/>
17. <http://karpatytour.com.ua/>
18. <http://karpaty-tour.com.ua/>
19. <http://karpaty-tour.org.ua/>

10. Kérdéssor beszámolóra / Перелік питань на залік

1. Ügyintézés és turizmus-szervezés.
2. Turizmus-szervezés és biztonság.
3. Biztosítás és turizmus.
4. A turisztikai útvonalak kidolgozásának fontosabb lépései.
5. Az idegenvezető feladatok elméleti alapjai.
6. Az idegenvezető.
7. A kirándulás szerepe, funkciója.
8. A kirándulások és túrák csoportosítása.
9. A kirándulás tartalmi felépítése.
10. Be- és kiutazó csoport utazásának szervezése és kíséréte.
11. Idegenvezetés különleges helyszíneken.
12. A városnézés.
13. Rendkívüli események az idegenvezetői munka során.
14. A bemutatás és elbeszélés az idegenvezetésben.
15. Az útvonalkészítés gyakorlati kérdései.
16. Az idegenvezetés, mint hivatás.
17. Az idegenvezetés módszertani kérdései.
18. Kárpátaljai útvonalkészítés 1.
19. Az 1. útvonal jelentősebb látnivalói.
20. A Vereckei-hágó.
21. A Munkácsi vár.
22. Kárpátaljai útvonalkészítés 2.
23. Az 2. útvonal jelentősebb látnivalói.
24. A Szinevéri Nemzeti Park.
25. Kárpátaljai útvonalkészítés 3.
26. Az 3. útvonal jelentősebb látnivalói.
27. Aknaszlatina.
28. Técső.
29. Kárpátaljai útvonalkészítés 4.
30. Az 4. útvonal jelentősebb látnivalói.
31. Ökörmező és az Ökörmezői járás.
32. A Huszti vár.
33. Kárpátaljai útvonalkészítés 5.
34. Az 5. útvonal jelentősebb látnivalói.
35. A Szerednyei vár.
36. A Nevickei vár.
37. Beregszászi városnézés.
38. Beregszász nevezetességei.
39. Ungvár és nevezetességei.
40. A Ungvári vár.

11. Mintateszt / Зразок тесту

I. modul

Definiálja:

1. Túra (2 pont)
2. Látogató (2 pont)
3. Turisztikai termék (2 pont)
4. Kiránduló (2 pont)
5. Belföldi turizmus (2 pont)

Részletezze:

6. A kirándulás szerepe, funkciója. (10 pont)
7. A turisztikai útvonalak kidolgozásának fontosabb lépései. (10 pont)
8. Turizmus-szervezés és biztonság. (10 pont)

II. modul

Részletezze:

1. Az idegenvezetés módszertani kérdései. (7 pont)
2. A bemutatás és elbeszélés az idegenvezetésben (7 pont)

Útvonaltervezés:

3. Kirándulás a Szinevéri Nemzeti Parkba. (13 pont)
4. Ungvári városnézés. (13 pont)